

Beosound Emerge

Quick guide

Kort vejledning

Snabbguide

Kurzanleitung

Snelgids

Guide rapide

Guía rápida

Guida rapida

Guia de consulta rápida

Краткое Руководство

Strucný návod

Rövid útmutató

Ghid rapid

クイックガイド

간편 안내서

快速指南

快速操作指南

BANG & OLUFSEN



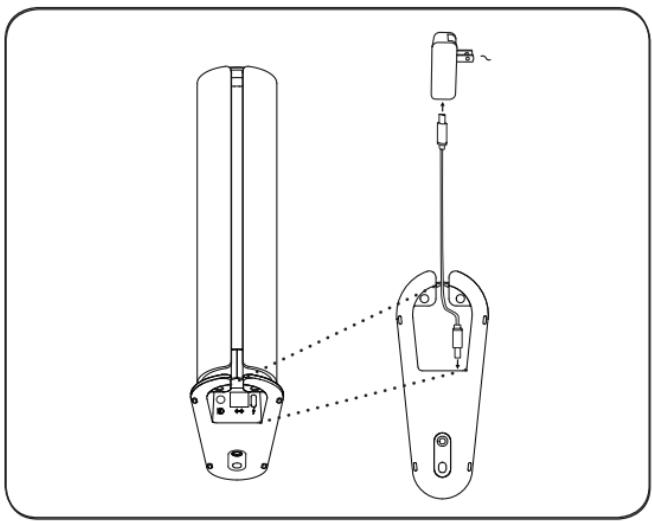


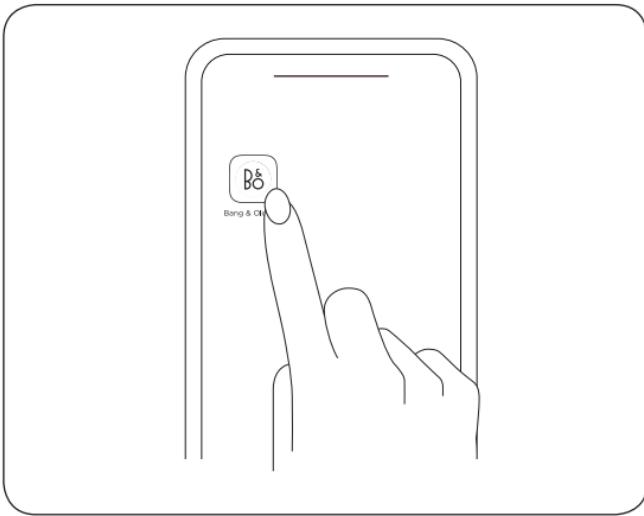
Bang & Olufsen

Download on the
App Store

GET IT ON
Google Play

Bang-Olufsen.com/APP





For user guide, see:
Se betjeningsvejledning på:
Användarhandledning finns här:
Die Bedienungsanleitung finden Sie unter:
Voor de gebruikershandleiding, zie:
Pour accéder au manuel de l'utilisateur,
consultez le site:
Si desea descargar la guía de usuario, visite:
Per la guida utente, vedere:
Para aceder ao manual do utilizador, visite:
Руководство пользователя можно найти по
ссылке:
Uživatelskou příručku naleznete zde:
A használati útmutatót itt találja:
Pentru ghidul de utilizare, consultați:
ユーザーガイドは次のリンク先をご覧ください。：
사용 설명서는 에서 찾아볼 수 있습니다 :
如要查看用户指南, 请访问:
如需使用指南, 請參閱:

Bang & Olufsen App

- EN** For AirPlay 2 only users, the speaker can be set up using the Apple Home App.
- DA** Kun brugere af AirPlay 2: Højttaleren kan konfigureres ved brug af Apple Home App.
- SV** För AirPlay 2 endast användare, kan högtalaren he speaker ställas in med hjälp av Apple Home App.
- DE** Nur für AirPlay 2 Benutzer - der Lautsprecher kann mit der Apple Home App eingerichtet werden.
- NL** Alleen voor gebruikers van AirPlay: de luidspreker kan worden ingesteld met de Apple Home-app.
- FR** Pour les utilisateurs d'AirPlay 2 uniquement, le haut-parleur peut être configuré à l'aide de l'Apple Home App.
- ES** Únicamente para los usuarios de AirPlay 2, el altavoz puede configurarse usando Apple Home App.
- IT** Solamente per gli utenti AirPlay 2: è possibile configurare il diffusore mediante Apple Home App.
- PT** Para utilizadores de apenas AirPlay 2, é possível configurar a coluna utilizando a Apple Home App.

- RU** Динамик можно настроить с помощью Apple Home App (только для пользователей AirPlay 2).
- CZ** Pro uživatele používající pouze AirPlay 2: reproduktor lze nastavit pomocí aplikace Apple Home App.
- HU** A csak Airplay 2-es felhasználók az Apple Home App segítségével állíthatják be a hangszórókat.
- RO** Doar pentru utilizatorii care folosesc AirPlay 2, difuzorul poate fi configurat folosind Apple Home App.
- JA** AirPlay 2 のみのユーザーはスピーカーを Apple Home APP を使って設定できます。
- KO** AirPlay 2 전용 사용자의 경우 , Apple Home App 을 사용하여 스피커를 설정할 수 있습니다 .
- ZH** 对于仅使用 AirPlay 2 的用户，可通过 Apple Home App 设置扬声器。
- ZHTW** 僅針對 AirPlay 2 使用者，可以使用 Apple Home App 進行喇叭設定。

English

Automatic system software update

In order to ensure that your products have the latest features and improvements, automatic system software updates are enabled by default, and this is the recommended setting.

You may change this at any time in the UPDATE PRODUCT SOFTWARE menu using the Bang & Olufsen App.

Log information

To help us improve our range of available products and services offered to you, we may request certain information from your product about its performance and usage patterns. The information will at all times be provided on an anonymous basis only. You can at any time easily disable this function in the STATUS menu using the Bang & Olufsen App.

Dansk

Automatisk softwareopdatering

Da vi gerne vil sikre, at du har de seneste funktioner og forbedringer, er automatisk softwareopdatering slået til som standard, og dette er den anbefalede indstilling. Du kan til enhver tid ændre dette i menuen OPDATER PRODUKTSOFTWARE ved hjælp af Bang & Olufsen App.

Logoplysninger

For at forbedre vores udbud af produkter og tjenester kan du blive bedt om bestemte oplysninger vedr. dit produkts ydeevne og din brug af produktet. Disse oplysninger videregives altid kun anonymt. Det er til enhver tid muligt at deaktivere denne funktion i menuen STATUS i Bang & Olufsen App.

Svenska

Automatisk systemprogramuppdatering

För att säkerställa att dina produkter alltid har de senaste funktionerna och förbättringarna är automatiska systemprogramuppdateringar aktiverade som standard och den inställning som rekommenderas. Du kan när som helst ändra inställningen på menyn UPPDATERA PRODUKTENS PROGRAMVARA med hjälp av Bang & Olufsen App.

Logga information

Vi kan begära viss information från din produkt om dess prestanda och användningsmönster för att hjälpa oss att förbättra vårt sortiment av tillgängliga produkter och tjänster som erbjuds. Informationen ska alltid lämnas anonymt. Du kan när som helst enkelt avaktivera denna funktion i menyn STATUS med hjälp av Bang & Olufsen App.

Deutsch

Automatische Systemsoftware-Aktualisierung

Um sicherzustellen, dass Ihre Geräte über die neuesten Funktionen und Verbesserungen verfügen, sind die automatischen Aktualisierungen der Systemsoftware standardmäßig aktiviert. Diese Einstellung wird empfohlen. Sie können diese Einstellung jederzeit über die Bang & Olufsen App im Menü PRODUKTSOFTWARE AKTUALISIEREN ändern.

Log-Information

Um die von uns angebotenen Produkte und Services zu verbessern, werden wir ggf. Informationen zur Leistung Ihres Geräts und des Nutzungsverhaltens abrufen. Die Bereitstellung der entsprechenden Informationen erfolgt vollständig anonym. Sie haben jederzeit die Möglichkeit, diese Funktion über die Bang & Olufsen App im STATUS-Menü zu deaktivieren.

Nederlands

Automatische software-update

Om ervoor te zorgen dat uw producten van de laatste kenmerken en verbeteringen genieten, zijn automatische systeemsoftware-updates standaard ingeschakeld en dit is de aanbevolen instelling. U kunt dit op elk gewenst moment wijzigen in het menu PRODUCTSOFTWARE UPDATEN met behulp van de Bang & Olufsen App

Loginformatie

Om ons te helpen ons assortiment beschikbare producten en diensten te verbeteren, kan het zijn dat we bepaalde informatie over de prestaties en de gebruikspatronen van uw product vragen. De informatie zal altijd uitsluitend anoniem worden gegeven, U kan deze functie te allen tijde uitschakelen in het menu STATUS via de Bang & Olufsen App.

Français

Mise à jour automatique du logiciel système

Afin de garantir que vos produits disposent des dernières fonctionnalités et améliorations, les mises à jour automatiques du logiciel système sont activées par défaut. Il s'agit d'un paramètre recommandé. Vous pouvez modifier ce paramètre à tout moment dans le menu METTRE À JOUR LE LOGICIEL DU PRODUIT à l'aide de l'app Bang & Olufsen.

Informations du journal

Pour nous aider à améliorer notre gamme de produits et services mis à votre disposition, nous sommes susceptibles de vous demander certaines informations sur les performances et l'utilisation de votre produit. Les informations seront fournies à tout moment de manière anonyme uniquement. Vous pouvez à tout moment désactiver facilement cette fonction dans le menu ÉTAT à l'aide de l'app Bang & Olufsen.

Español

Actualización automática del software del sistema

Para garantizar que sus equipos cuenten siempre con las funciones y mejoras más recientes, las actualizaciones automáticas del software del sistema se encuentran habilitadas de forma predeterminada (esta es la configuración recomendada). Puede deshabilitarlas en cualquier momento a través del menú ACTUALIZACIÓN DE SOFTWARE DEL EQUIPO, empleando la aplicación Bang & Olufsen.

Información de registro

Con el fin de mejorar la gama de productos y servicios que ponemos a su disposición, puede que solicitemos al equipo cierta información acerca de su rendimiento y sus patrones de uso. Tal información será recopilada en todo momento con carácter anónimo. Puede deshabilitar esta función cuando lo deseé en el menú ESTADO, empleando la aplicación Bang & Olufsen.

Italiano

Aggiornamento software di sistema automatico

Per assicurare che i prodotti siano dotati delle ultime funzioni e miglioramenti, gli aggiornamenti software automatici sono abilitati per impostazione predefinita e questa è l'impostazione consigliata. È possibile modificare questa impostazione in qualsiasi momento nel menu AGGIORNA SOFTWARE PRODOTTO utilizzando l'app Bang & Olufsen.

Informazioni registrate

Per aiutarci a migliorare la nostra gamma di prodotti e servizi offerti, potremmo richiedere determinate informazioni sul prodotto, le sue prestazioni e l'utilizzo. Le informazioni saranno sempre fornite su base anonima. È possibile disattivare questa funzione in qualsiasi momento nel menu STATO utilizzando l'app Bang & Olufsen.

Português

Actualização automática do software do sistema

Para assegurar que os seus produtos possuem as mais recentes funcionalidades e melhorias, as actualizações automáticas de software do sistema estão activadas por defeito e esta é a definição recomendada. Poderá alterar isto em qualquer momento no menu ACTUALIZAÇÃO DE SOFTWARE DO PRODUTO da aplicação Bang & Olufsen.

Informações de registo

Para nos ajudar a melhorar a gama de produtos e serviços que colocamos à sua disposição, poderemos pedir ao seu produto determinadas informações relativas ao respectivo desempenho e padrões de utilização. Estas informações serão sempre fornecidas em modo anónimo. Poderá desactivar esta função em qualquer momento através do menu ESTADO da aplicação Bang & Olufsen.

Русский

Автоматическое обновление системного ПО

Чтобы обеспечить ваши устройства самыми новыми функциями и улучшениями, автоматическое обновление системного

ПО включено по умолчанию и является рекомендованной настройкой. Вы можете изменить эту настройку в любое время в меню **ОБНОВЛЕНИЕ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ** с помощью приложения Bang & Olufsen.

Запись информации

Чтобы помочь нам в улучшении нашей линейки доступных устройств и услуг, предлагаемых вам, мы можем запрашивать из вашего устройства некоторые сведения о его работе и паттернах использования. При этом вся информация всегда будет передаваться только на анонимной основе. Вы можете в любое время легко выключить эту функцию в меню **СТАТУС** с помощью приложения Bang & Olufsen.

Čeština

Automatické aktualizace systémového softwaru

Aby bylo zajištěno, že mají vaše výrobky nejnovější funkce a vylepšení, jsou ve výchozím nastavení povoleny automatické aktualizace systémového softwaru, což je i doporučené nastavení.

Toto nastavení můžete kdykoli změnit pomocí aplikace Bang & Olufsen v menu UPDATE PRODUCT SOFTWARE (aktualizace software výrobku).

ZáZNAM informací

Abyste nám pomohli vylepšit rozsah nabízených výrobků a služeb, můžeme vás požádat o určité informace z vašeho výrobku týkající se jeho výkonnosti a způsobů používání. Informace budou vždy poskytovány pouze anonymně. Tuto funkci můžete kdykoli snadno vypnout pomocí aplikace Bang & Olufsen v menu STATUS (stav).

Magyar

Automatikus rendszerszoftver frissítések

Annak érdekében, hogy a termékek a legújabb funkciókkal és innovációkkal rendelkezzenek, a rendszerszoftver frissítések alapértelmezett állapotban engedélyezve vannak, ami egyben ajánlott beállítás is.

Ez a beállítás az UPDATE PRODUCT SOFTWARE (termékszoftver frissítés) menüben bármikor módosítható.

Információk rögzítése

Az általunk kínált termékek és szolgáltatások körének továbbfejlesztése érdekében az Ön által használt termék teljesítményével és használati módjával kapcsolatos információkat kérhetünk Öntől. Az információk átadásra minden esetben kizárolag névtelenül kerül sor. A szóban forgó funkció bármikor könnyen kikapcsolható a Bang & Olufsen alkalmazás STATUS (állapot) menüpén.

Română

Actualizarea automată a software-ului sistemului

Pentru a vă asigura că produsul dvs. are ultimele caracteristici și actualizări, actualizările software automate ale sistemului sunt activate automat, iar aceasta este setarea recomandată.

Puteți modifica acest lucru oricând în meniul UPDATE PRODUCT SOFTWARE (ACTUALIZARE SOFTWARE PRODUS) folosind aplicația Bang & Olufsen.

Informații jurnal

Pentru a ne ajuta să îmbunătățim produsele și serviciile disponibile pe care le oferim, este posibil să vă solicităm anumite informații despre performanța și utilizarea produsului. Informațiile vor fi furnizate întotdeauna anonim. Puteți dezactiva cu ușurință această funcție din meniul STATUS (STARE) folosind aplicația Bang & Olufsen.

日本語

システムソフトウェアの自動更新

最新の機能と改善点がご使用中の製品に確実に反映されるように、推奨設定であるシステムソフトウェアの自動更新機能がデフォルトで有効になっています。この設定は、Bang & Olufsen App を通じて、[製品ソフトウェア更新] メニューからいつでも変更できます。

ログ情報

当社は提供する製品とサービスをの質を改善するために、その性能と使用形態に関する特定の情報を当社製品から収集することがあります。こうした情報は常に匿名ベースでのみ収集されます。この機能は、Bang & Olufsen App を通じて、ステータスメニューから簡単に無効にできます。

한국어

자동 시스템 소프트웨어 업데이트

제품에 최신 기능을 설치하고 최적 상태로 유지하기 위해, 자동 시스템 소프트웨어 업데이트는 기본값이 사용함으로 설정되며, 이는 권장 사항입니다. Bang & Olufsen App을 사용하여 제품 소프트웨어 업데이트 메뉴에서 언제든지 설정을 바꿀 수 있습니다.

로그인 정보

B&O는 제공해 드린 제품이나 서비스의 품질과 종류를 개선하기 위하여 고객 여러분께 제품의 성능과 사용 패턴에 관한 특정 정보를 요청할 수 있습니다. 제공해주신 정보는 언제나 익명으로 처리됩니다. 이 기능은 Bang & Olufsen App의 상태 메뉴에서 언제든지 취소할 수 있습니다.

简体中文

系统软件自动更新

为确保您的产品获得最新的功能和更新，默认会启用系统软件自动更新功能，建议保留此设置。您可以随时使用 Bang & Olufsen App 在“更新产品软件”菜单中更改此设置。

记录信息

为帮助我们改进产品和服务，我们可能会请求从您的产品获取有关其性能和使用情况的信息。这些信息将始终以匿名方式传输。您可以随时使用 Bang & Olufsen App 在“状态”菜单中禁用此功能。

繁體中文

系統軟體自動更新

為確保您的產品享有最新功能和改良功能，系統軟體自動更新預設為啟用，且為建議設定。您可在 [更新產品軟體] 選單中使用 Bang & Olufsen App，隨時變更此設定。

登入資訊

如要協助我們改善給您的產品與服務，請您提供有關產品性能和使用型態等特定資訊。您的資訊僅會匿名提供。您可隨時在 [狀態] 選單中使用 Bang & Olufsen App，輕鬆停用此功能。

- EN** Use your phone, tablet or computer as a remote control for Spotify. Go to [spotify.com/connect](https://www.spotify.com/connect) to learn how.
- DA** Brug din telefon, tablet eller computer som fjernbetjening til Spotify. Gå til [spotify.com/connect](https://www.spotify.com/connect) for at finde ud af, hvordan du gør.
- DE** Verwende dein Smartphone, Tablet oder deinen Computer als Fernbedienung für Spotify. Auf [spotify.com/connect](https://www.spotify.com/connect) erfährst du mehr.
- ES** Usa tu teléfono, tu tablet o tu computadora como control remoto de Spotify. Para más información, entra a [spotify.com/connect](https://www.spotify.com/connect).
- FR** Utilisez votre téléphone, votre tablette ou votre ordinateur comme une télécommande pour contrôler Spotify. Accédez à [spotify.com/connect](https://www.spotify.com/connect) pour en savoir plus.

- IT** Usa il tuo cellulare, tablet o computer come telecomando remoto per Spotify. Vai su [spotify.com/connect](https://www.spotify.com/connect) per scoprire come.
- JA** スマホ、タブレット、パソコンをリモコンにして、Spotifyで音楽を楽しめます。詳しくは [spotify.com/connect](https://www.spotify.com/connect) をご覧ください。
- KO** 휴대전화, 태블릿 또는 컴퓨터를 Spotify용 리모컨으로 사용하십시오. 해당 방법은 [spotify.com/connect](https://www.spotify.com/connect)에서 참조하세요.
- NL** Gebruik je telefoon, tablet of computer als een afstandsbediening voor Spotify. Ga naar [spotify.com/connect](https://www.spotify.com/connect) om te leren hoe je dat doet.
- PT** Usa o teu telemóvel, tablet ou computador como comando do Spotify. Vai a [spotify.com/connect](https://www.spotify.com/connect) para saberes como.
- RU** Используйте ваш телефон, планшет или компьютер для удаленного управления Spotify. Перейдите на [spotify.com/connect](https://www.spotify.com/connect), чтобы узнать как.

- SV** Använd din telefon, surfplatta eller dator som fjärrkontroll för Spotify. Gå till [spotify.com/connect](https://www.spotify.com/connect) för att ta reda på hur.
- ZH** 请将手机、平板电脑或计算机用作 Spotify 的遥控器。请访问 [spotify.com/connect](https://www.spotify.com/connect) 了解使用方法。
- ZHTW** 將你的手機、平板或電腦當成 Spotify 遙控器。前往 [spotify.com/connect](https://www.spotify.com/connect) 了解如何使用。
- AR** استخدم هاتفك أو الجهاز اللوحي أو الكمبيوتر خاصتك كوحدة تحكم عن بعد مع Spotify. انتقل إلى [spotify.com/connect](https://www.spotify.com/connect) للتعرف على طريقة القيام بذلك.

Tilmeld Dig Online
Registrieren Sie Sich Online
Register Online
Registro En Línea
Inscription En Ligne
Registrazione On-line
オンライン登録
온라인 등록
Online Registreren
Registro Online
Онлайн Регистрация
Online-registrering
在线注册
線上註冊

- D** Tilmeld dig online på www.bang-olufsen.com/register-product for at modtage vigtige oplysninger om produkt- og softwareopdateringer fra BANG & OLUFSEN Group. Hvis du har købt dit produkt i en BANG & OLUFSEN-butik eller på www.bang-olufsen.com, er du automatisk blevet tilmeldt.
- E** Registrieren Sie sich online unter www.bang-olufsen.com/register-product, um wichtige Informationen zu Produkt- und Software-Aktualisierungen sowie interessante Neuigkeiten und Angebote von der BANG & OLUFSEN Gruppe zu erhalten. Wenn Sie ein Produkt in einem BANG & OLUFSEN Fachgeschäft oder auf www.bang-olufsen.com gekauft haben, sind Sie bereits registriert.
- N** Register online at www.bang-olufsen.com/register-product to receive important information about product and software updates - and to get exciting news and offers from the BANG & OLUFSEN Group. If you have purchased your product at a BANG & OLUFSEN store or at www.bang-olufsen.com, you have automatically been registered.
- S** Regístrate online en la página web www.bang-olufsen.com/register-product para recibir información importante acerca del productos y de actualizaciones de software - y para conseguir fantásticas noticias y ofertas del Grupo BANG & OLUFSEN. Si ha adquirido el equipo en una tienda BANG & OLUFSEN o en www.bang-olufsen.com, se habrá registrado automáticamente.

Inscrivez-vous en ligne sur www.bang-olufsen.com/register-product pour recevoir des informations importantes sur les mises à jour de produits et de logiciels - et pour obtenir des nouvelles et des offres intéressantes du Groupe BANG & OLUFSEN. Si vous avez acheté votre produit dans un magasin BANG & OLUFSEN ou sur www.bang-olufsen.com, vous avez été inscrit automatiquement.

Registrarsi online su www.bang-olufsen.com/register-product per ricevere importanti informazioni su prodotti e aggiornamenti software, notizie e le fantastiche offerte del Gruppo BANG & OLUFSEN. Se hai acquistato il tuo prodotto in un punto vendita BANG & OLUFSEN o su www.bang-olufsen.com, la registrazione è automatica.

www.bang-olufsen.com/register-product にご登録されれば、製品とソフトウェアの更新に関する重要な情報についてお知らせいたします。さらには BANG & OLUFSEN Group からのホットなニュースやオファーもご利用になれます。BANG & OLUFSEN ストアまたは www.bang-olufsen.com にて商品をご購入されたお客様はすでに登録済です。

제품 및 소프트웨어에 관한 중요 정보를 수신하고 BANG & OLUFSEN 그룹으로 뉴스와 특별 혜택 소식을 받아보려면 www.bang-olufsen.com/register-product에서 온라인으로 등록하십시오. BANG & OLUFSEN 대리점 또는 www.bang-olufsen.com에서 제품을 구입하신 고객은 자동으로 등록됩니다.

- N** Registreer online op www.bang-olufsen.com/register-product om belangrijke informatie te ontvangen over product- en software-updates - en om de laatste nieuwtes en aanbiedingen van de BANG & OLUFSEN Group te ontvangen. Als u uw product in een BANG & OLUFSEN-winkel of op www.bang-olufsen.com hebt gekocht, bent u automatisch geregistreerd.
- PT** Registe-se online em www.bang-olufsen.com/register-product para receber informações importantes sobre atualizações de produtos e software, e para receber notícias e ofertas entusiasmantes do Grupo BANG & OLUFSEN. Se adquiriu o seu produto numa loja BANG & OLUFSEN ou em www.bang-olufsen.com, foi automaticamente registado.
- R** Зарегистрируйтесь на сайте www.bang-olufsen.com/register-product для получения важной информации о продукции и доступных обновлениях программного обеспечения, новостей и выгодных предложений группы BANG & OLUFSEN. Если вы приобрели свой продукт в магазине BANG & OLUFSEN или на сайте www.bang-olufsen.com, то вы были зарегистрированы автоматически.
- S** Registrera dig online på www.bang-olufsen.com/register-product för att få viktig information om produkter och programuppdateringar samt för att få spänande nyheter och erbjudanden från BANG & OLUFSEN Group. Om du har köpt din produkt i en BANG & OLUFSEN-affär eller hos www.bang-olufsen.com behöver du inte registrera dig, eftersom registreringen redan har utförts automatiskt.

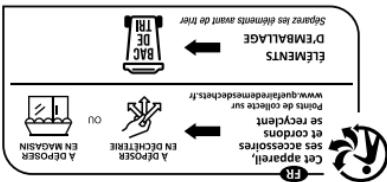
在线注册www.bang-olufsen.com/register-product, 以接收有关产品和软件更新的重要信息, 以及获得BANG & OLUFSEN Group令人兴奋的新闻与优惠。如果您从 BANG & OLUFSEN 商店或 www.bang-olufsen.com 购入产品、即已自动注册。

請上 www.bang-olufsen.com/register-product 註冊，以取得有關產品與軟體更新的重要資訊 — 以及獲得來自 BANG & OLUFSEN 集團的重要新聞與優惠。如果您的產品是在 BANG & OLUFSEN 店面或 www.bang-olufsen.com 購買、即已自動獲得註冊。

on.beo.com/beosound-emerge-support

MEXICO

La operación de este equipo está sujeta a las siguientes dos condiciones: (1) es posible que este equipo o dispositivo no cause interferencia perjudicial y (2) este equipo o dispositivo no debe aceptar cualquier interferencia perjudicial, incluyendo la que pueda causar su operación no deseada.



Declaration of the Presence Condition of the Restricted Substances Marking						
Equipment name 聲稱名稱：無線音箱		Type designation (Type) 型號（款式）：Beosound Emmerge				
Substances Marking 限用物質含有情況標示聲明書						
無鉛	—	○	○	○	○	○
鉛	○	○	○	○	○	○
汞	○	○	○	○	○	○
鉻	○	○	○	○	○	○
鉻 鋅	○	○	○	○	○	○
外殼	—	○	○	○	○	○
上蓋	—	○	○	○	○	○
喇叭	○	○	○	○	○	○
零件	○	○	○	○	○	○
內襯材	○	○	○	○	○	○
電源板	—	○	○	○	○	○
備註	Restrictive substances and its chemical symbols 限用物質及其化學符號					
單元	Unit	鉛 (Pb)	汞 (Hg)	鎘 (Cd)	六價錳 (Cr ₆₊)	Polybrominated diphenyl ethers (PBDE)

Note 1: Exceeding 0.1 wt % indicates that the restricted substance exceeds the percentage value of presence condition.

Note 2: “—” indicates that the percentage content of the restricted substance does not exceed the percentage of presence.

Note 3: “○” indicates that the restricted substance corresponds to the exemption.

備考1：“超出0.1 wt %”表示該項限用物質之百分比含量超出百分比含量基準值。

備考2：“—”係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。

備考3：“○”係指該項限用物質與其化學符號。



The following specifications are for Taiwanese market usage ...
以下規範供臺灣市場使用...

額定值:	20V, 2.25A	尺寸:	直徑 255.3*66.8*165.2mm
耗電功率:	45W		
額定值:	20V, 2.25A		
區域說明	20V, 2.25A	無線網路	Wi-Fi 802.11/a/b/g/n/ac(2.4GHz and 5GHz)
額定值	20V, 2.25A	無線技術	Bluetooth,BT5.0 and BLE

取得審驗證明之低功耗射頻器材，非經核准，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或改變天線設計之特性和功能。
低功耗射頻器材之使用不得影響航安及干擾公法通信；經營現有干擾現象時，請立即關停，並改善至無干擾時方得繼續使用。
前述低功耗射頻器材須依委託函申請安及干擾公法通信；請逕現有干擾現象時，請立即關停，並改善至無干擾時方得繼續使用。

低功耗射頻器材須依委託函申請安及干擾公法通信；請逕現有干擾現象時，請立即關停，並改善至無干擾時方得繼續使用。
前述低功耗射頻器材須依委託函申請安及干擾公法通信；請逕現有干擾現象時，請立即關停，並改善至無干擾時方得繼續使用。

進口商：遠寬電信股份有限公司
地址：新北市新店區安興路127號10樓
電話：02-86660168

- 重要安全说明
- 请阅读这些说明。
- 请关注说明书所有说明。
- 请勿使用近水处使用该设备。
- 请勿堵塞任何通风孔。请根据制造商的说明进行安装。
- 请勿安装在散热器、热风调节器、火炉或其他发热设备（包括散热器）等热源附近。
- 保护电气连接不被踩踏或挤压，特别是在插头、电源插座和电源线从设备延伸出来的位置。
- 仅使用制造商规定的配件。
- 如果使用制动器推车，请在移动物推车/设备组件时务必小心，以免由于翻倒而造成损害。
- 有关维修事宜应委托给有资质的维修服务人员。当设备遇高温或变潮、无法正常操作或有异味（如电线烧焦）时，必须进行维修。
- 或插头损坏、液体进入或物体掉入设备、设备表面潮湿或变潮、无法正常操作或有异味（如电线烧焦）时，必须进行维修。
- 请勿将温度设置过高（如40°C）。
- 警告：电源插头或设备耦合器作为断开装置，应保持随时可用。
- 注意不要让导体或液体进入设备内部。
- 本设备上不得放置诸如花瓶一类装有液体的物品。

产品中有害物质的名称及含量					
部件名称	有害物质				
	(Pb)	(Hg)	(Cd)	六价铬 (CrVI)	(PBB) (PBDE) 多溴二苯醚
电源板	×	○	○	○	○
内线材	○	○	○	○	○
附件	○	○	○	○	○
喇叭	○	○	○	○	○
附件	○	○	○	○	○
上框体	×	○	○	○	○
木质框	○	○	○	○	○
橡胶脚垫	○	○	○	○	○

- 表示该有害物质至少在该部件的某一原材料中的含量超出 GB/T 26572 规定的限量要求以下。
- 表示该有害物质在该部件所有的原材料中的含量均在 GB/T 26572 规定的限量要求以内。

Aviso

- O produto destina-se apenas para uso em espaços interiores, ambiente residenciais. Utilize um intervalo de temperatura entre 10 e 40°C (50-105°F).
 - Deixe espaço suficiente em torno do produto para possibilidade uma eventualidade.
 - Não utilize qualquer um dos produtos incluídos no seu sistema a tomada elétrica antes de ligar todos os cabos.
 - Não tente abrir o produto. Essas operações devem ser efetuadas por pessoal de assistência técnica qualificada.
 - O produto só pode ser desligado completamente retirando a ficha da tomada de parede.
 - A ficha é o cabo de alimentação que forma conexões para um novo cabo de alimentação para o produto. Não substitua a ficha, e se o especificamente para o produto.
 - Através do seu revendedor da Bang & Olufsen.
 - AVISO: Para reduzir o risco de incêndio ou choque elétrico, não exponha o aparelho a chuva ou humidade. Não exponha o produto a pingos ou salpicos e não coloque objetos com líquidos (por exemplo, jarros) sobre o equipamento. Para desligar completamente o equipamento da alimentação de CA, desligue a ficha da tomada de parede. A tomada de parede deve estar sempre facilmente acessível.
- Para evitar ferimentos, o equipamento deve ser fixado com firmesa no chão/paredes de acordo com as instruções de instalação.

- Português**
- A banda 5.15 - 5.25 GHz está restrita para utilização em espaços internos apenes nos seguintes países: AT, BE, BG, CZ, DK, EE, FR, IE, IT, LT, LV, NL, NO, PL, PT, RO, SI, SK, TR, FI, SE, CH, UK, HR.
 - Equipamentos elétricos e eletrônicos, peças e pilhas/ baterias assimilados com este símbolo não devem ser eliminados juntamente com resíduos domésticos normais, mas sim recolhidos e eliminados separadamente para proteger o meio ambiente.
 - O revendedor da Bang & Olufsen fornecer-lhe-á informações sobre a forma correta de eliminar esses resíduos no seu país.
 - Evite colocar o produto sob luz solar direta ou luz artificial direta ligada em conformidade com as instruções.
 - Certifique-se de que o produto seja instalado, posicionado e coloque o produto numa superfície estável ou numa base na qual preencha o espaço de parede do forma permanente. Utilize apoios base e suportes de parede aprovados pela Bang & Olufsen.
 - Não coloque objetos sobre a humidade elevada, chuva ou fontes de calor.
 - Não sujeite o produto a um choque ou impacto sobre o produto.
 -
- Importante!**





Pelo presente, a Bang & Olufsen A/S declara que o tipo de equipamento de rádio Beosound Emerge está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. A Declaração de Conformidade total pode ser encontrada no site Web [seguinte: https://www.bang-olufsen.com/support/](https://www.bang-olufsen.com/support/)

beosound-emerge

Em conformidade com 2014/53/UE, Diretiva relativa aos equipamentos de rádio (RED) De acordo com o Artigo 10.(8)(a) e 10.(8)(b) da RED, a tabela seguinte fornece informações sobre bandas de frequência utilizadas a potência máxima de transmissão RF máxima do produto para venda na UE:

Intervalo de frequência (MHz)	Potencia máx. de transmissão (dBm)	≤20 dBm
2402-2480MHz	≤20 dBm	
2412-2472 MHz	≤20 dBm	
5150-5850 MHz	≤20 dBm	

O software do produto está disponível para transferir a partir da Bang & Olufsen App. O produto vai ser vendido em todos os membros da União Europeia e países EFTA.

AVVERTENZA

- Il prodotto è inteso solo per un uso in ambienti domestici e privi di umidità. Utilizzarne a temperature comprese tra 10° e 40° C.
- Non lasciare spazio sufficiente intorno al prodotto per consentirne una ventilazione adeguata.
- Non collocare nei pressi dei singoli dispositivi dell'impianto alla rete di alimentazione prima di aver collegato tutti i cavi.
- Non tenere di aprire il prodotto. Queste operazioni sono esclusivamente di competenza del personale tecnico qualificato.
- Il prodotto può essere spento completamente solo scollegandolo dalla presa a muro.
- Il cavo dell'alimentazione e la relativa spina in dotazione sono stati progettati specificamente per il prodotto. Non sostituirne spina e, se il cavo dovesse subire danni, è necessario acquistare uno nuovo da un rivenditore Bang & Olufsen.
- ATTENZIONE: per evitare il rischio di incendi o scariche elettriche, non esporre questo apparecchio a pioggia o umidità. Non esporre l'apparecchio a socchi o spruzzi e non collocare oggetti contenenti liquidi, ad esempio vas, sopra di esso. Per scollegare il cavo dell'alimentazione dalla presa a muro, il dispositivo completoamente l'apparecchio dall'alimentazione CA, scollegare il connettore liquido, ad esempio vas, sopra di esso.
- Per prevenire lesioni personali, il presente apparato deve essere fissato in sicurezza sul pavimento o sulla parete osservando le istruzioni di installazione.

Importante!

- Verificare che il prodotto sia stato installato, posizionato e approvati da Bang & Olufsen.
- Posizionare il prodotto su una superficie stabile o altra collocazione permanente. Utilizzare solo stand e staffe da parete non esporre il prodotto a un riveditore Bang & Olufsen.
- Collegato in conformità con le istruzioni fornite.
- Non esporre il prodotto alla luce del sole o artificiale (ad esempio un faretto) direta.
- Non esporre il prodotto alla luce del sole o artificiale (ad esempio un faretto) diretta.
- Non esporre il prodotto a un riveditore Bang & Olufsen.
- Non esporre il prodotto a un riveditore Bang & Olufsen a fonti di calore.



tallano

Apparecchiature elettroniche, parti e batterie, contrassegnate con questo simbolo non devono essere raccolte e smaltite normalmente per proteggere l'ambiente.
Per informazioni sulla procedura di smaltimento corretta per il proprio Paese, rivolgersi a un rivenditore Bang & Olufsen.

La banda 5,15-5,35 GHz è limitata all'utilizzo esclusivo in interni nei seguenti Paesi: AT, BE, BG, CZ, DK, EE, FR, DE, IS, IE, IT, EL, ES, CY, LV, LI, LT, LU, HU, MT, NL, NO, PL, PT, RO, SI, SK, TR, FI, SE, CH, UK, HR.

Gamma di frequenza (MHz)	Potenza massima di trasmissione (dBm)
2402-2480MHz	<20 dBm
2412-2472 MHz	<20 dBm
150-5850 MHz	<20 dBm

vendita nell'UE:

Al sensi degli articoli 10.(a) e 10.(b) della Direttiva RED, la seguente tabella fornisce informazioni sulle bande di frequenza utilizzate e sulla potenza massima di trasmissione in radiofrequenza del prodotto in conformità con la Direttiva 2014/53/UE (RED).

Con la presente Bang & Olufsen A/S dichiara che l'apparecchiatura radio di tipo Beosound emerge è conforme alla Direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della Dichiarazione di Conformità è reperibile al seguente sito web: <https://www.bang-olufsen.com/support/> Beosound-emerge

Pará evitar lesiones, este aparato debe estar firmemente sujeto al suelo o a la pared de acuerdo con las instrucciones de instalación.

ADVERTENCIA

- Mantenga el espacio necesario alrededor del equipo para favorecer su correcta ventilación.
- No conecte ninguno de los equipos del sistema a la red eléctrica hasta que haya conectado todos los cables.
- No intente abrir el equipo. Este tipo de operaciones debe ser realizada por personal técnico cualificado.
- El equipo solo se puede apagar totalmente desconectando el enchufe de la toma de suministro eléctrico.
- El cable de alimentación especializada para este equipo, no cambie el enchufe; disíghados especialmente para este equipo. No cambie el enchufe; si el cable de alimentación resulta dañado, débera adquirir otro a través de su distribuidor de Bang & Olufsen.
- ADVERTENCIA: A fin de reducir el riesgo de incendio o descarga eléctrica, no exponga este equipo a la lluvia ni a la humedad. No desconectar completamente este equipo de la red eléctrica de descarga alterna, desconecte el enchufe de la toma de suministro eléctrica.
- Para evitar lesiones, este aparato debe estar firmemente sujetado al suelo o a la pared de acuerdo con las instrucciones de instalación.

- La banda de 5,15-5,35 GHz está restringida solo al uso en interiores en los países siguientes: AT, BE, BG, CZ, DK, EE, FR, DE, IS, IE, IT, EL, ES, CY, LV, LI, LT, LU, HU, MT, NL, NO, PL, PT, RO, SI, SK, TR, FI, SE, CH, UK, HR.
- Los equipos, piezas y baterías de tipo eléctrico y electrónico marcados con este símbolo no deben eliminarse junto con los residuos domésticos habituales; independiente para proteger el medioambiente.
- Su distribuidor de Bang & Olufsen le asesorará acerca de los pasos a seguir en su país para realizar la eliminación de forma correcta.
- Evite colocar el equipo en un lugar expuesto a la luz solar directa o a luz artificial directa, como la generada por un foco halógeno.
- Asigúrese de que el equipo permanezca instalado, situado y conectado de acuerdo con las instrucciones.
- Coloque el equipo sobre una superficie firme o en un soporte apto para su instalación permanente. Use exclusivamente soportes de pie y de pared homologados por Bang & Olufsen.
- No coloque ningún objeto sobre el equipo.
- No someta el equipo a niveles elevados de humedad, a la lluvia o a fuertes oleadas.
- Este equipo ha sido diseñado exclusivamente para el uso interior en entornos domésticos seco. El uso deba tener lugar a una temperatura comprendida entre 10 y 40 °C (50 y 105 °F).

Importante



Español

Los equipos, piezas y baterías de tipo eléctrico y electrónico marcados con este símbolo no deben eliminarse junto con los residuos domésticos habituales; independiente para proteger el medioambiente.

Su distribuidor de Bang & Olufsen le asesorará acerca de los pasos a seguir en su país para realizar la eliminación de forma correcta.

y de la EFTA.

El producto a la venta en todos los países miembros de la Unión Europea

& Olufsen A/S.

El firmware del producto está disponible para descargar desde la Bang

Intervalo de frecuencias (MHz)	Potencia transmitida máxima (dBm)
2402-2480MHz	<20 dBm
2412-2472 MHz	<20 dBm
150-5850 MHz	<20 dBm

potencia de RF transmitida máxima del producto a la venta en la UE.

proporciona información sobre las bandas de frecuencias utilizadas y la

información de los artículos 10.8(a) y 10.8(b) de la RED, la tabla siguiente

equipos radioeléctricos (RED) que cumplen la conformidad con la directiva 2014/53/EU sobre la comercialización de

emergencia

<https://www.bang-olufsen.com/support/beosound->

de conformidad completa en el sitio web siguiente:

directiva 2014/53/EU. Se puede consultar la declaración

de equipo de radio Beosound Emerge Cumple la

Por la presente, Bang & Olufsen A/S declara que el tipo



Pour éviter toute blessure, cet appareil doit être solidement fixé au sol/mur conformément aux instructions d'installation.

AVERTISSEMENT

- Cet appareil est uniquement conçu pour être utilisé à l'intérieur, dans un lieu sec. Plage de températures acceptables : 10 à 40 °C. Laisser suffisamment d'espace autour de l'appareil pour une ventilation appropriée.
- Ne relier aucun élément de l'installation au secteur avant d'avoir branché tous les câbles.
- Ne pas tenir d'ouvrir le boîtier de l'appareil. Les opérations de ce type doivent être confiées à du personnel de maintenance qualifié.
- Pour éliminer complètement l'appareil, la seule possibilité est de débrancher la prise murale.
- Le câble secteur et la fiche fournis sont spécialement conçus pour cet appareil. Ne pas changer la fiche. Si le câble secteur est endommagé, en acheter un autre auprès de votre revendeur Bang & Olufsen.
- AVERTISSEMENT : afin de réduire le risque d'incendie ou d'électrocution, ne pas exposer cet appareil à la pluie ou à l'humidité. Ne pas exposer l'appareil à l'écoulement de liquides et par exemple un vase, ni sur un objet rempli de liquide, aux éclaboussures et/ou sur un autre objet rempli de liquide.
- Pour éviter tout choc électrique, débrancher l'appareil du secteur et déconnecter l'antenne de la prise secteur. L'appareil débrancher le cordon complètement l'appareil du secteur. Pour déconnecter l'antenne, débrancher le cordon de l'antenne de la prise secteur.
- Pour éviter toute blessure, cet appareil doit être solidement fixé au sol/mur conformément aux instructions d'installation.

UK, HR.

La bande 5,15-5,35 GHz est limitée aux opérations intérieures dans les pays suivants seulement : AT, BE, BG, CZ, DK, EE, FR, DE, IS, IE, IT, EL, ES, CY, LV, LI, LT, LU, HU, MT, NL, NO, PL, PT, RO, SI, SK, TR, FI, SE, CH,

Il n'est pas permis de jeter les équipements, les pièces électriques et électroniques et les batteries portant ce symbole avec les ordures ménagères ; ces équipements doivent être collectés et mis au rebut séparément pour préserver l'environnement.
Votre revendeur Bang & Olufsen se fera un plaisir de vous conseiller sur la procédure correcte de mise au rebut dans votre pays.



France

Important !
• Eviter d'exposer directement l'appareil au soleil ou à la lumière artificielle (spots, etc.).
• Vérité d'exposer directement l'appareil sur une surface ferme, de préférence sur une table, un bureau ou un plaid, où il restera en permanence.
• Utiliser que des pieds et des supports munaux agréés par Bang & Olufsen !
• Ne poser aucun objet sur l'appareil.
• Ne pas exposer l'appareil à un taux d'humidité élevé, à la pluie ou à une source de chaleur.

C E

Par la présente, Bang & Olufsen A/S déclare que l'équipement radio de type Beosound Emerge est conforme à la directive 2014/53/EU. La Déclaration de Conformité complète se trouve sur le site Web suivant : <https://www.bang-olufsen.com/support/beosound-emerge>. Conforme à la directive 10/8(a) et 10/8(b) de RED, le tableau suivant :
Conformément à l'article 10/8(a) et 10/8(b) de RED, le tableau suivant :
puisque de transmission RF maximale du produit à vendre dans l'UE :

Gamme de fréquences (MHz)	Puissance de transmission max. (dBm)	
2402-2480MHz	≤20 dBm	
2412-2472 MHz	≤20 dBm	
5150-5850 MHz	≤20 dBm	

Le firmware du produit est disponible pour téléchargement à partir de Bang & Olufsen App.
Le produit à vendre dans tous les pays membres de l'Union européenne et de l'AELE.

WARNING

Um Verletzungen zu vermeiden, muss dieses Gerät gemäß den Installationssanweisungen sicher am Boden / an der Wand befestigt werden.

- Das Gerät ist ausschließlich für den Gebrauch in trockenem Whirlpools vorzusehen. Die Zulassige Umgebungstemperatur im Betrieb beträgt zwischen 10 und 40 °C.
- Schließen Sie keines der Geräte in Ihrem System an das Netz an, bevor Sie alle anderen Kabel angeschlossen haben.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät zu öffnen. Überlassen Sie dies qualifizierten Servicepersonals.
- Das Gerät kann nur durch Netztrennung vollständig ausgeschaltet werden.
- Das mitgelieferte Netzkabel samt Stecker wurde speziell für dieses Produkt entwickelt. Tauschen Sie den Stecker nicht aus.
- Wenn das Netzkabel beschädigt wird, müssen Sie bei Ihrem Bang & Olufsen Fachhändler ein neues anfordern.
- ACHTUNG: Um Feuer oder elektrische Schläge zu vermeiden, darf dieses Gerät weder Regen noch Flüssigkeiten ausgesetzt werden.
- Setzen Sie dieses Gerät keinem Tropf- bzw. Spritzwasser aus und stellen Sie keine mit Flüssigkeiten gefüllten Objekte wie z.B. Vasen darau ab. Um das Gerät vollständig vom Netz zu trennen, ziehen Sie den Netzkabel aus dem Steckdose. Die Steckdose sollte frei zugänglich belassen.

Das Frequenzband von 5,15-5,35 GHz ist in den folgenden Ländern auf innerräumle beschrankt: AT, BE, BG, CZ, DK, EE, FR, DE, IS, IE, IT, EL, ES, CY, LV, LI, LT, LU, HU, MT, NL, NO, PL, PT, RO, SI, SK, TR, FI, SE, CH, UK, DEutsch (German) Mit diesem Symbol gekennzeichnete elektrische und elektronische Geräte, Batterie und Batterien dürfen nicht in den normalen Haushaltsmüll gegeben, sondern müssen zum Schutz der Umwelt sammel getrennt entsorgt werden.



Wichtigere Hinweise:

- Deutscher (German) Mit diesem Symbol gekennzeichnete elektrische und elektronische Geräte, Batterie und Batterien dürfen nicht in den normalen Haushaltsmüll gegeben, sondern müssen zum Schutz der Umwelt sammel getrennt entsorgt werden.
- Achten Sie darauf, dass das Gerät entsprechend diesen Hinweisen direkt an die Kunstlichen Lichtquellen wie Spots auf.
- Achten Sie darauf, dass das Gerät nicht in direktem Sonnenlicht oder nahe an Wänden aufgestellt wird.
- Setzen Sie das Gerät nicht in direktem Sonnenlicht oder nahe an Wänden auf.
- Achten Sie darauf, dass das Gerät entsprechend diesen Hinweisen direkt an die Kunstlichen Lichtquellen wie Spots auf.
- Setzen Sie das Gerät auf einen festen Oberfläche oder einem soliden Standfuß an dem Ort auf, wo es auf Dauer verbleiben soll.
- Benutzen Sie nur von Bang & Olufsen zugelassene Standfüße und Stellen Sie das Gerät auf einer festen Oberfläche oder einem stabilen Standfuß an dem Ort auf, wo es auf Dauer verbleiben soll.
- Setzen Sie kleine Gegengewichte auf das Gerät.
- Setzen Sie das Gerät nicht höher Feuchtigkeit, Regen und Warmeduelle aus.

Hiermit erklärt Bang & Olufsen A/S, dass das Radiogerät vom Typ Beosound Emmerge die Richtlinie 2014/53/EU erfüllt. Die Vollständige Konformitätserklärung ist auf der folgenden Website erhältlich: <https://www.bang-and-olufsen.com/support/>

beosound-emerge
erhältlich: <https://www.bang-and-olufsen.com/>

Erfüllt die Funkgeräterichtlinie 2014/53/EU (RED)
In Übereinstimmung mit Artikel 10.8(a) und 10.8(b) der RED bietet die folgende Tabelle Informationen zu den verwendeten Frequenzbändern und zur maximalen Funkfrequenz-Sendeleistung des Produkts, das in der EU vertrieben wird:

Frequenzbereich (MHz)	Max. Sendeleistung (dBm)
2402-2480MHz	≤20 dBm
2412-2472 MHz	≤20 dBm
150-5850 MHz	≤20 dBm

Die Produkt-Firmware steht über die Bang & Olufsen App zum Download bereit.
Das Produkt wird in allen Mitgliedstaaten der Europäischen Union und in den EFTA-Staaten vertrieben.

- Produktet kan kun slukkes helt ved at tagte stikket ud af stikkontakten.
 - Den medfølgende netledning og stikket på den en speciel designet til dette produkt. Stikket må ikke ændres, og hvis netledning bliver beskadiget, skal du købe en ny hos din Bang & Olufsen forhandler.
 - ADVARSEL: For at reducere risikoen for brand og elektrisk stød skal der ikke udsettes for regn eller fugt. Produkter må ikke udsettes for dyb eller stænk, og der må ikke placeres i til gavlvej/væggen i overensstemmelse med installationsvejledningerne.
- ADVARSEL**

Vigtigt!

- Dansk (Danish) Elektrisk og elektronisk udstyr, reserveredele og batterier, der er markeret med dette symbol, må ikke bortskaffes sammen med almindelig husholdningsaffald. Det skal indsesmæles og bortskaffes separat for at beskytte miljøet, din helse og miljøet. Din Bang & Olufsen forhandler kan rådgive dig om den korrekte bortskaffelsesmetode i dit land.
- 

- Anbring ikke produktet i direkte sollys eller direkte under kunstigt belysning, f.eks. en spot.
- Brug ikke produktet i direkte sollys eller direkte under kunstigt overensstemmende instrumentation.
- Placer produktet på en solid overflade eller stand, hvor du ønsker, det skal blive stående. Brug kun stande af vægbeslag, der er godkendt af Bang & Olufsen.
- Brug først ikke genstande oven på produktet.
- Døsestilke produkter for behagtligheden, regn eller varme.
- Produkter der udelukkende beregnet til indendørsanvendelse under tørværelse forhold indden for et temperaturområde på 10-40 °C.
- Sørg for, at der er plads nok omkring produktet til sikre tilstrækkelig ventilation.
- Slut ikke nogen af produkterne i dit system til lyssnætter, før du har tilsluttet alle kablerne.
- Forsøg aldrig at åbne produkter. Produktet må kun åbnes af uddannede servicekunstnike.

Produktet markerdes først til salg i alle EU-medlemsstater og EFTA-lande. Produktet er tilgængeligt til download fra appen Bang & Olufsen. Bandet 5,15-5,35 GHz er begrenset til indenlandsburg i følgende lande: NL, NO, PL, PT, RO, SI, SK, TR, FI, SE, CH, UK, HR, AT, BE, BG, CZ, DK, EE, FR, DE, IS, IE, IT, EL, ES, CY, LV, LT, LU, HU, MT, AT, BE, BG, CZ, DK, EE, FR, DE, IS, IE, IT, EL, ES, CY, LV, LT, LU, HU, MT,

Produktes firmaware er tilgængelig til download fra appen Bang & Olufsen. Produkterne markedsføres til salg i alle EU-medlemsstater og EFTA-lande.

Frekvensområde (MHz)	Maks. sendeffekt (dBm)	2.402-2.480MHz	≤20 dBm	2.412-2.472 MHz	≤20 dBm	5150-5850 MHz	≤20 dBm
----------------------	------------------------	----------------	---------	-----------------	---------	---------------	---------

I overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU (RED) og den maksimale RF-sendeffekt for produktet, nær det sælges i EU: følgende tabel indeholder oplysninger om de bemyttede frekvensområder og deres overensstemmelse med paragraaf 10.8(a) og 10.8(b) tilhørende RED -

Bang & Olufsen A/S erklærer hermed, at radioudstyrstypen med type Beosound Emerge er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. Den fuldstændige overensstemmelseserklæring fremgår af følgende side:
<https://www.bang-olufsen.com/support/beosound-emerge/>



RSS-102 statement

- English:

This equipment complies with Industry Canada radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment.

Cet équipement est conforme à l'exposition aux rayonnements émis dans l'environnement non contrôlé.

- French:

Model: Beosound Merge
Product Name: Wireless Speaker
Bang & Olufsen A/S
Phone number: +45 96841122
www.bang-olufsen.com
Japan
North America
5.15~5.25 GHz band
operations in the 5.15~5.25 GHz band are restricted to indoor uses only.

To prevent injury, this apparatus must be securely attached to the floor/wall in accordance with the installation instructions.

WARNING

- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.
- FCC RADIATION EXPOSURE STATEMENT**
- This device complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This device should be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator & your body.
- English:

 - o This device contains license-exempt transmitter(s)/receiver(s) that complies with Innovation, Science and Economic Development Canada's license-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:
 - a) this device may not cause interference, and
 - b) this device must accept any interference, including

- French:

 - o Cet appareil contient des émetteurs / récepteurs exemptes de Développement économique Canada. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :
 - a) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et
 - b) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement."

CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.
- FCC RADIATION EXPOSURE STATEMENT**
- This device complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This device should be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator & your body.
- English:

 - o This device contains license-exempt transmitter(s)/receiver(s) that complies with Innovation, Science and Economic Development Canada's license-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:
 - a) this device may not cause interference, and
 - b) this device must accept any interference, including

- French:

 - o Cet appareil contient des émetteurs / récepteurs exemptes de Développement économique Canada. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :
 - a) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et
 - b) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement."

Fcc statement

- This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:
 - a) This device may not cause harmful interference, and
 - b) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
- Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.

- **WARNING:** To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose this product to dripping or splashing water. Do not expose this product to liquids, such as vases, or ensure that no objects filled with liquids, such as vases, are placed on top of it. To completely disconnect this equipment from the AC Mains, disconnect the mains plug from the wall socket. The wall socket must always be easily accessible.

- Important!**
- Avoid placing the product in direct sunlight or direct artificial light, such as a spotlight.
 - Make sure that the product is set up, placed and connected in accordance with the instructions.
 - Place your product on a firm surface or stand where you want it placed permanently. Use Bang & Olufsen approved stands and wall brackets only!
 - Do not subject the product to high humidity, rain or sources of heat. Only, use within a temperature range of 10° - 40°C (50°-105°F).
 - Leave enough space around the product for adequate ventilation.
 - Do not connect any of the products in your system to the mains until you have connected all the cables.
 - Do not attempt to open the product. Leave such operations to qualified service personnel.
 - The product can only be switched off completely by disconnecting it from the wall socket.
 - The supplied plug and mains cord are specially designed for the product. Do not change the plug and if the mains cord is damaged, you must buy a new one from your Bang & Olufsen retailer.
 - Using a very noisy AC supply may trigger false touch operation in very rare situations.
 - The supplied USB-C PD adapter is specially designed for the product. Do not change the adapter. And if the adapter is damaged, you must buy a new one from your Bang & Olufsen retailer.
 - The supplied AC supply is specifically designed for the product. Do not change the cord and if the mains cord is damaged, you must buy a new one from your Bang & Olufsen retailer.
 - You must buy a new one from your Bang & Olufsen retailer.
 - The supplied USB-C PD adapter is specially designed for the product. Do not change the adapter. And if the adapter is damaged, you must buy a new one from your Bang & Olufsen retailer.
 - You must buy a new one from your Bang & Olufsen retailer.

The product complies with the PS TI Act 2022 requirements in the following countries: AT, BE, BG, CZ, DK, EE, FR, DE, IS, IE, IT, EL, ES, CY, LV, LT, LU, HU, MT, NL, NO, PL, PT, RO, SI, SK, TR, FI, SE, CH, UK, HR, 5.15-5.35 GHz band is restricted to indoor operations only in the following countries: AT, BE, BG, CZ, DK, EE, FR, DE, IS, IE, IT, EL, ES, CY.

The product is sold in all European Union member and EFTA countries.

The product firmware is available for download from the Bang & Olufsen app.

Electrical and electronic equipment, parts and batteries marked with this symbol must not be disposed of with normal household waste at the end-of-life stage. It must be collected and disposed of separately to protect the environment.

Your Bang & Olufsen retailer will advise you of the correct way of disposal in your country.



Compliance with 2014/53/EU Radio Equipment Directive (RED) in accordance with Article 10.8(a) and 10.8(b) of the RED, the following table provides information on the frequency bands used and the maximum RF transmit power of the product for sale in the EU:

Hereby, Bang & Olufsen A/S declares that the radio equipment type Beosound Emmerge is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full Declaration of Conformity can be found at the following website:
<https://www.bang-olufsen.com/support/beosound-emmerge>

To prevent electric shock hazard, do not connect to mains power supply while grille is removed.

Make sure the cable connection between the product and the router does not exit the building to avoid contact with high voltage.

Follow instructions to ensure correct and safe installation and interconnection of equipment in multimedia systems.

No naked flame sources, such as litheated candles should be placed on the product.

The product can only be switched off completely by disconnecting it from the mains socket. The mains socket must always be accessible.



CAUTION

- Unplug this apparatus during lightning storms or when unused for long periods of time.
- Refer all servicing to qualified service personnel. Servicing is required when the apparatus has been damaged in any way, such as power-supply cord or plug is damaged, liquid has been spilled or objects have fallen into the apparatus, does not operate normally, or has been dropped.
- WARNING: To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose this equipment to rain or moisture. Do not expose this equipment to drippings or splashing and ensure that no objects filled with liquids, such as vases, are placed on the equipment.
- The lightning flash with arrowhead symbol within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of sufficient voltage to constitute a risk of electric shock to persons.
- The exclamation point within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of important operating and maintenance (servicing) instructions in the literature accompanying the product.



Important safety instructions

- Read these instructions.
- Keep these instructions.
- Follow all instructions.
- Clean only with dry cloth.
- Do not block any ventilation openings. Install in accordance with the manufacturer's instructions.
- Do not install near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other apparatus (including amplifiers) that produce heat.
- Do not defeat the safety purpose of the polarized or grounding-type plug. A polarized plug has two blades and a third type of plug. A polarized plug has two blades with one wider than the other. A grounding type plug has two blades and a third blade for ground. The wide blade or the third prong are provided for your safety. If the provided plug does not fit into your outlet, consult an electrician for replacement of the obsolete outlet.
- Protect the power cord from being walked on or pinched where they exit from the car, stand, tripod, bracket, or table where they are placed.
- Only use attachments/accessories specified by the manufacturer.
- Use only with the car, stand, tripod, bracket, or table specified by the manufacturer.
- Moving the cart/apparatus combination to avoid injury caused by the apparatus. When a cart is used, use caution when moving the cart/apparatus, or solid with the apparatus.
- from tip-over.



Use of the Works with Apple® AirPlay® badge means that an accessory has been designed to work specifically with the technology identified in the badge and has been certified by the developer to meet Apple performance standards.

Apple®, iPad®, iPhone®, iPad Air®, are trademarks of Apple Inc., registered in U.S. and other countries and regions. The trademark "iPhone" is used in Japan with a license from Apple Inc.

To use AirPlay with your speaker, the latest version of iOS, iPadOS, or macOS is recommended.



Se yedigere oplysningsper: Für weitere Informationen, siehe:
Für periodiske tilhørsoplysninger, se: Für addisional information, se: La tilpakkede tilhørsoplysninger, se: For addisional information, se: (link provides content with regulatory
conformance guidelines): Si deseas obtener más información, visite el sitio web:
Lístetekja saat seuravista osotesteita: Pour plus d'informations, visitez (lien fournit du contenu aux directives
de conformité réglementaires): Pour plus d'informations, visitez (lien fournit du contenu aux directives
de conformité réglementaires): Per ulteriori informazioni, vedere:
群衆把DCLYIYI.次々と見(たま)く: Voor meer informatie, zie:
Para obter mais informações, consulte:
Información finis pa: Mer information finns på:
加爾丁斯更多詳情,請參見:

詳細資訊,請參閱:

<https://www.bang-oufseen.com/support>

Beosound Emmerge

3511528

Version 1.1

2008

重要事項

注意

Viktigt

BHNMHNE!

Important

Belangrijk

중요

重要

Important

أهلاً وسهلاً

Important

أهلاً وسهلاً

Important

أهلاً وسهلاً

Important

أهلاً وسهلاً

Wichtiges Hinweis

Viktig

أهلاً وسهلاً

Wichtig